



# Ministero dell'Interno

DIREZIONE CENTRALE PER LA PREVENZIONE E LA SICUREZZA TECNICA  
AREA VI - PROTEZIONE ATTIVA

## Lettera Circolare

ALLE DIREZIONI REGIONALI ED  
INTERREGIONALI VV.F.  
LORO SEDI


Alla Direzione Centrale per la Formazione  
SEDE

Alla Direzione Centrale per l'Emergenza  
SEDE

Alla Direzione Centrale per le Risorse  
Logistiche e Strumentali  
SEDE

ALL'UFFICIO STUDI, AFFARI LEGISLATIVI  
E INFORTUNISTICA  
SEDE

AI COMANDI PROVINCIALI VV.F.  
LORO SEDI

 Dipartimento dei Vigili del Fuoco del  
Soccorso Pubblico e della Difesa Civile  
**DCPREV**

REGISTRO UFFICIALE - USCITA

Prot. n. 0002534 del 20/02/2013

032101.01.12.04. Estintori

OGGETTO: Apparecchi estintori portatili d'incendio omologati ai sensi del D.M.  
07/01/2005.

Per conoscenza e norma dei Comandi e degli Uffici in indirizzo, si riporta di seguito l'elenco degli apparecchi estintori portatili d'incendio Omologati e Rinnovati da questo Ministero, successivamente alla data di emanazione delle precedenti lettere circolari di pari oggetto, rilasciati al 31.12.2012.

Si allegano, altresì, le variazioni di Ragione Sociale avvenute nell'anno 2012.

IL CAPO DEL CORPO NAZIONALE  
DEI VIGILI DEL FUOCO

(PINI)



# Ministero dell'Interno

DIREZIONE CENTRALE PER LA PREVENZIONE E LA SICUREZZA TECNICA  
AREA VI - PROTEZIONE ATTIVA

## VARIAZIONE DI RAGIONE SOCIALE

La Ditta "SIRE SERVICE s.r.l.", ha comunicato in data 18/10/2012 a questo Ministero l'avvenuta acquisizione della titolarità degli atti di omologazione, nonché la produzione estintori della Ditta "FIRE SOLUTIONS s.r.l.", con Atto Notaio Dott. Giulia d'AVOLIO, registrato a Reggio Emilia il 18/11/2009 - n° 10622 /IT - repertorio 30390 - Raccolta 7730.

Gli estintori in oggetto sono: "FSP1" - "FSP2" - "FSP3" - "FSP4" - "FSP6" - "FSP6E" - "FSP6S" - "FSP9" - "FSP12" - "FSID3" - "FSID6" - "FSID9" - "FSBCAL2" - "FSBCIN2" - "FSBCAC2" - "FSBCAL2E" - "FSBCAL2EAM" - "FSBCAL5" - "FSBCIN5" - "FSBCAC5" - "FSBCAL5AM" - "FSHFC2" - "FSHFC6"

Pertanto, gli atti di omologazione rilasciati a nome della Ditta "FIRE SOLUTIONS s.r.l." devono intendersi annullati.

**DIREZIONE CENTRALE PER LA PREVENZIONE E LA SICUREZZA TECNICA**  
**AREA VI - Protezione Attiva - Ufficio Omologazioni**

**- OMOLOGAZIONI ESTINTORI PORTATILI ANNO 2012 -**

Nr°	PRODUTTORE	DENOMINAZIONE COMMERCIALE DEL PRODOTTO	N° PROTOCOLLO / OMOLOGAZIONE	DATA RILASCIO	LABORATORIO ACCREDITATO art 6 Italia --- art 7 ambito SEE
1	ANTINCENDI BAROLI s.a.s. di Baroli Massimiliano & C. c.c. 102	F3 EN schiuma 3lt - cap. est. : 8A - 70B	DCPREV 0000412	16/01/2012	art 6 lab. TESI cert. di prova n°: 127 / B 11/11/2011
2	a.b.s. s.r.l. c.c. 100	13611 polvere 6kg - cap. est. : 34A - 233B - C	DCPREV 0000915	26/01/2012	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/011/11/LEP 03/11/2011
3	a.b.s. s.r.l. c.c. 100	13166 polvere 6kg - cap. est. : 43A - 233B - C	DCPREV 0006585	10/05/2012	art 7 lab. MPA Dresden GmbH (Germania) cert. di prova n°: 2011 - F - 5414 / ABS 0 03/02/2012
4	CEA ESTINTORI s.p.a. c.c. 006	GL6WB a base d'acqua 6lt - cap. est. : 34A - 233B	DCPREV 0006586	10/05/2012	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/001/12/LEP 19/03/2012
5	EMME ANTINCENDIO s.r.l. c.c. 002	DOLOMITI 2 schiuma 2lt - cap. est. : 8A - 55B	DCPREV 0011702	21/09/2012	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/002/12/LEP 20/04/2012
6	EMME ANTINCENDIO s.r.l. c.c. 002	DOLOMITI 6 schiuma 6lt - cap. est. : 34A - 233B	DCPREV 0011704	21/09/2012	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/004/12/LEP 20/04/2012
7	EMME ANTINCENDIO s.r.l. c.c. 002	DOLOMITI 3 schiuma 3lt - cap. est. : 13A - 133B	DCPREV 0012627	12/10/2012	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/003/12/LEP 20/04/2012
8	CSQ - Centro Sicurezza e Qualità di Mammarella Monica c.c. 094	PM6P polvere 6kg - cap. est. : 34A - 233B - C	DCPREV 0009677	24/07/2012	art 6 lab. TESI. cert. di prova n°: 128 / B 20/06/2012
9	GLORIA GmbH c.c. 145	F6 SKK AL IT schiuma 6lt - cap. est. : 21A - 233B	DCPREV 0012010	03/10/2012	art 7 lab. MPA Dresden GmbH (Germania) cert. di prova n°: 05 -6 -2095 / G 322 18/04/2006
10	GLORIA GmbH c.c. 145	PD 6 GA IT polvere 6kg - cap. est. : 34A - 183B - C	DCPREV 0012007	03/10/2012	art 7 lab. MPA Dresden GmbH (Germania) cert. di prova n°: 2007 - F - 1458 / G 418 06/06/2007

**DIREZIONE CENTRALE PER LA PREVENZIONE E LA SICUREZZA TECNICA**  
**AREA VI - Protezione Attiva - Ufficio Omologazioni**

**- OMOLOGAZIONI ESTINTORI PORTATILI ANNO 2012 -**

Nr°	PRODUTTORE	DENOMINAZIONE COMMERCIALE DEL PRODOTTO	N° PROTOCOLLO / OMOLOGAZIONE	DATA RILASCIO	LABORATORIO ACCREDITATO art 6 Italia --- art 7 ambito SEE
11	GLORIA GmbH c.c. 145	F6 GX AL IT polvere 6kg - cap. est. : 55A - 233B - C	DCPREV 0012011	03/10/2012	art 7 lab. MPA Dresden GmbH (Germania) cert. di prova n°: 05 -6 -2095 / G 321 19/04/2006
12	GLORIA GmbH c.c. 145	PDE 6 IT polvere 6kg - cap. est. : 34A - 183B - C	DCPREV 0012006	03/10/2012	art 7 lab. MPA Dresden GmbH (Germania) cert. di prova n°: 2011 - F - 1615 / G 524 23/08/2011
13	GLORIA GmbH c.c. 145	PD 9 GA IT polvere 9kg - cap. est. : 43A - 233B - C	DCPREV 0012008	03/10/2012	art 7 lab. MPA Dresden GmbH (Germania) cert. di prova n°: 2007 - F - 1458 / G 421 06/06/2007
14	GLORIA GmbH c.c. 145	PD 12 GA IT polvere 12kg - cap. est. : 55A - 233B - C	DCPREV 0012009	03/10/2012	art 7 lab. MPA Dresden GmbH (Germania) cert. di prova n°: 2007 - F - 1458 / G 422 06/06/2007

**DIREZIONE CENTRALE PER LA PREVENZIONE E LA SICUREZZA TECNICA**  
**AREA VI - Protezione Attiva - Ufficio Omologazioni**

**- RINNOVI ESTINTORI PORTATILI ANNO 2012 -**

Nr°	PRODUTTORE	DENOMINAZIONE COMMERCIALE DEL PRODOTTO	N° PROTOCOLLO / OMOLOGAZIONE / RILASCIO INIZIALE	RINNOVO FINO AL :	LABORATORIO ACCREDITATO art 6 Italia --- art 7 ambito SEE	PROTOCOLLO IN USCITA
1	S.E.T.R.E. ESTINTORI di Anastasio Egidio c.c. 117	ANP 1 polvere 1kg - cap. est. : 8A - 34B - C	DCPST / A6 / 8120 / 153 06/12/2006	06/12/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 3271 - 2006 13/09/2006	DCPREV 0000422 16/01/2012
2	S.E.T.R.E. ESTINTORI di Anastasio Egidio c.c. 117	ANP 6 polvere 6kg - cap. est. : 34A - 233B - C	DCPST / A6 / 8121 / 153 14/11/2006	14/11/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 3272 - 2006 13/09/2006	DCPREV 0000423 16/01/2012
3	S.E.T.R.E. ESTINTORI di Anastasio Egidio c.c. 117	ANC 5 biossido di carbonio 5kg - cap. est. : 113B	DCPST / A6 / 8123 / 153 14/11/2006	14/11/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 3274 - 2006 13/09/2006	DCPREV 0000424 16/01/2012
4	S.E.T.R.E. ESTINTORI di Anastasio Egidio c.c. 117	ANC 2 biossido di carbonio 2kg - cap. est. : 34B	DCPST / A6 / 8122 / 153 06/12/2006	06/12/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 3273 - 2006 13/09/2006	DCPREV 0000425 16/01/2012
5	AIR FIRE ANTINCENDIO s.p.a. c.c. 064	AP1 / FIRE polvere 1kg - cap. est. : 8A - 34B - C	DCPST / A6 / 7880 / 153 14/11/2006	14/11/2016	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/003/06/LEP 26/07/2006	DCPREV 0000420 16/01/2012
6	AIR FIRE ANTINCENDIO s.p.a. c.c. 064	AP2 / FIRE polvere 2kg - cap. est. : 13A - 89B - C	DCPST / A6 / 7881 / 153 14/11/2006	14/11/2016	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/004/06/LEP 26/07/2006	DCPREV 0000419 16/01/2012
7	AIR FIRE ANTINCENDIO s.p.a. c.c. 064	AFS6 / FIRE polvere 6kg - cap. est. : 34A - 233B - C	DCPST / A6 / 7879 / 153 14/11/2006	14/11/2016	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/005/06/LEP 26/07/2006	DCPREV 0000421 16/01/2012
8	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	K6 SUPER INT F polvere 6kg - cap. est. : 55A - 233B - C	DCPST / A6 / 6414 / 153 02/10/2006	02/10/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 2680 - 2006 17/07/2006	DCPREV 0000417 16/01/2012
9	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	K6 SUPER B polvere 6kg - cap. est. : 55A - 233B - C	DCPST / A6 / 6415 / 153 17/10/2006	02/10/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 2681 - 2006 17/07/2006	DCPREV 0000415 16/01/2012
10	E.M.A. di Emilio Mangili & c. s.n.c. c.c. 034	PP6 SP polvere 6kg - cap. est. : 55A - 233B - C	DCPST / A6 / 6019 / 153 01/10/2007	01/10/2017	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 2213 - 2007 11/06/2007	DCPREV 0000426 16/01/2012

**DIREZIONE CENTRALE PER LA PREVENZIONE E LA SICUREZZA TECNICA**  
**AREA VI - Protezione Attiva - Ufficio Omologazioni**

- RINNOVI ESTINTORI PORTATILI ANNO 2012 -

Nr°	PRODUTTORE	DENOMINAZIONE COMMERCIALE DEL PRODOTTO	N° PROTOCOLLO / OMOLOGAZIONE / RILASCIO INIZIALE	RINNOVO FINO AL :	LABORATORIO ACCREDITATO art 6 Italia --- art 7 ambito SEE	PROTOCOLLO IN USCITA
11	SACEP INTERNATIONAL s.r.l. c.c. 047	P 12 SUPER polvere 12kg - cap. est. : 55A - 233B - C	DCPST / A6 / 197 / 153 01/02/2007	01/02/2017	art 6 lab. TESI cert. di prova n°: 083 / B 12/12/2006	DCPREV 0001513 14/02/2012
12	SACEP INTERNATIONAL s.r.l. c.c. 047	SA 5 biossido di carbonio 5kg - cap. est. : 113B	DCPST / A6 / 198 / 153 01/02/2007	01/02/2017	art 6 lab. TESI cert. di prova n°: 084 / B 12/12/2006	DCPREV 0001514 14/02/2012
13	a.b.s. s.r.l. c.c. 100	13223 biossido di carbonio 2kg - cap. est. : 70B	DCPST / A6 / 1742 / 153 27/04/2007	27/04/2017	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1036 - 2007 06/03/2007	DCPREV 0002827 24/02/2012
14	a.b.s. s.r.l. c.c. 100	13142 polvere 4kg - cap. est. : 27A - 183B - C	DCPST / A6 / 1743 / 153 27/04/2007	27/04/2017	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1035 - 2007 06/03/2007	DCPREV 0002826 24/02/2012
15	a.b.s. s.r.l. c.c. 100	13393 schiuma 9lt - cap. est. : 27A	DCPST / A6 / 1745 / 153 27/04/2007	27/04/2017	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1037 - 2007 06/03/2007	DCPREV 0002822 24/02/2012
16	a.b.s. s.r.l. c.c. 100	13362 schiuma 6lt - cap. est. : 27A - 233B	DCPST / A6 / 1746 / 153 27/04/2007	27/04/2017	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1039 - 2007 06/03/2007	DCPREV 0002823 24/02/2012
17	RACK SYSTEM s.r.l. c.c. 119	PK 6 DRAGON polvere 6kg - cap. est. : 34A - 233B - C	DCPST / A6 / 651 / 153 29/01/2007	29/01/2017	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/009/06/LEP 29/11/2006	DCPREV 0002821 24/02/2012
18	M.B. S.r.l. c.c. 095	FS 6 schiuma 6lt - cap. est. : 27A - 233B	DCPST / A6 / 1425 / 153 23/03/2007	23/03/2017	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/010/06/LEP 12/01/2007	DCPREV 0003413 29/02/2012
19	M.B. S.r.l. c.c. 095	FS 3 schiuma 3lt - cap. est. : 13A - 144B	DCPST / A6 / 652 / 153 29/01/2007	29/01/2017	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 3992 - 2006 30/10/2006	DCPREV 0003412 29/02/2012
20	M.B. S.r.l. c.c. 095	PMB 6 HI polvere 6kg - cap. est. : 34A - 233B - C	DCPST / A6 / 3923 / 153 03/07/2007	03/07/2017	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/004/07/LEP 31/05/2007	DCPREV 0003408 29/02/2012

**DIREZIONE CENTRALE PER LA PREVENZIONE E LA SICUREZZA TECNICA**  
**AREA VI - Protezione Attiva - Ufficio Omologazioni**

**- RINNOVI ESTINTORI PORTATILI ANNO 2012 -**

Nr°	PRODUTTORE	DENOMINAZIONE COMMERCIALE DEL PRODOTTO	N° PROTOCOLLO / OMOLOGAZIONE / RILASCIO INIZIALE	RINNOVO FINO AL :	LABORATORIO ACCREDITATO art 6 Italia --- art 7 ambito SEE	PROTOCOLLO IN USCITA
21	M.B. S.r.l. c.c. 095	CM 5 AM/EN biossido di carbonio 5kg - cap. est. : 113B	DCPST / A6 / 2930 / 153 26/06/2007	26/06/2017	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/014/06/LEP 13/01/2007	DCPREV 0003411 29/02/2012
22	M.B. S.r.l. c.c. 095	CM 2 AM/EN biossido di carbonio 2kg - cap. est. : 34B	DCPST / A6 / 2929 / 153 12/06/2007	12/06/2017	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/013/06/LEP 13/01/2007	DCPREV 0003409 29/02/2012
23	M.B. S.r.l. c.c. 095	PNK 1 polvere 1kg - cap. est. : 8A - 34B - C	DCPST / A6 / 4348 / 153 13/07/2007	13/07/2017	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/005/07/LEP 01/06/2007	DCPREV 0003406 29/02/2012
24	M.B. S.r.l. c.c. 095	PNK 2 polvere 2kg - cap. est. : 13A - 89B - C	DCPST / A6 / 4349 / 153 13/07/2007	13/07/2017	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/006/07/LEP 01/06/2007	DCPREV 0003407 29/02/2012
25	M.B. S.r.l. c.c. 095	P 1 B polvere 1kg - cap. est. : 8A - 34B - C	DCPST / A6 / 1747 / 153 08/06/2007	08/06/2017	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/011/06/LEP 12/01/2007	DCPREV 0003402 29/02/2012
26	M.B. S.r.l. c.c. 095	P 2 B polvere 2kg - cap. est. : 13A - 89B - C	DCPST / A6 / 1748 / 153 08/06/2007	08/06/2017	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/012/06/LEP 12/01/2007	DCPREV 0003403 29/02/2012
27	TEMA SISTEMI s.p.a. c.c. 088	N / 8009 polvere 6kg - cap. est. : 233B - C	DCPST / A6 / 1080 / 153 20/03/2007	20/03/2017	art 6 lab. TESI cert. di prova n°: 090 / B 14/02/2007	DCPREV 0005551 18/04/2012
28	Cl.O.DUE. S.p.a. c.c. 052	FF 5 / 80 biossido di carbonio 5kg - cap. est. : 89B	DCPST / A6 / 1369 / 153 20/03/2007	20/03/2017	art 6 lab. TESI cert. di prova n°: 089 / B 12/02/2007	DCPREV 0003958 13/03/2012
29	Cl.O.DUE. S.p.a. c.c. 052	FF 2 / 80 biossido di carbonio 2kg - cap. est. : 34B	DCPST / A6 / 1370 / 153 20/03/2007	20/03/2017	art 6 lab. TESI cert. di prova n°: 088 / B 12/02/2007	DCPREV 0003959 13/03/2012
30	P.I.I. s.r.l. c.c. 051	WG030020 schiuma 3lt - cap. est. : 13A - 89B	DCPST / A6 / 1580 / 153 07/03/2007	07/03/2017	art 7 lab. APRAGAZ (Belgio) cert. di prova n°: EN 10197 23/08/2006	DCPREV 0003960 13/03/2012

**DIREZIONE CENTRALE PER LA PREVENZIONE E LA SICUREZZA TECNICA**  
**AREA VI - Protezione Attiva - Ufficio Omologazioni**

- RINNOVI ESTINTORI PORTATILI ANNO 2012 -

Nr°	PRODUTTORE	DENOMINAZIONE COMMERCIALE DEL PRODOTTO	N° PROTOCOLLO / OMOLOGAZIONE / RILASCIO INIZIALE	RINNOVO FINO AL :	LABORATORIO ACCREDITATO art 6 Italia --- art 7 ambito SEE	PROTOCOLLO IN USCITA
31	P.I.I. s.r.l. c.c. 051	WG090020 schiuma 9lt - cap. est. : 27A - 233B	DCPST / A6 / 7475 / 153 03/11/2006	03/11/2016	art 7 lab. APRAGAZ (Belgio) cert. di prova n°: EN 10194 23/08/2006	DCPREV 0003962 13/03/2012
32	P.I.I. s.r.l. c.c. 051	WG060020 schiuma 6lt - cap. est. : 21A - 183B	DCPST / A6 / 7473 / 153 03/11/2006	03/11/2016	art 7 lab. APRAGAZ (Belgio) cert. di prova n°: EN 10193 23/08/2006	DCPREV 0003961 13/03/2012
33	Compagnia Italiana Impianti Aintincendio - STOPFIRE s.p.a. c.c. 044	PP / 6 / IMB polvere 6kg - cap. est. : 34A - 233B - C	DCPST / A6 / 601 / 153 07/03/2007	07/03/2017	art 6 lab. TESI cert. di prova n°: 087 / B 22/01/2007	DCPREV 0004530 23/03/2012
34	AIR FIRE s.p.a. c.c. 064	AC5 / FIRE biossido di carbonio 5kg - cap. est. : 113B	DCPST / A6 / 1739 / 153 11/04/2007	11/04/2017	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1040 - 2007 06/03/2007	DCPREV 0005758 20/04/2012
35	AIR FIRE s.p.a. c.c. 064	AFF6 schiuma 6lt - cap. est. : 27A - 233B	DCPST / A6 / 1740 / 153 11/04/2007	11/04/2017	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1038 - 2007 06/03/2007	DCPREV 0005757 20/04/2012
36	GIBI ESTINTORI s.r.l. c.c. 019	P6 E polvere 6kg - cap. est. : 55A - 233B - C	DCPST / A6 / 1662 / 153 23/03/2007	23/03/2017	art 6 lab. TESI cert. di prova n°: 091 / B 06/03/2007	DCPREV 0005756 20/04/2012
37	SAE s.r.l. c.c. 012	P 6 GD polvere 6kg - cap. est. : 34A - 233B - C	DCPST / A6 / 1424 / 153 23/03/2007	23/03/2017	art 7 lab. MPA DRESDEN GmbH cert. di prova n°: 06 - 6 - 3497 / SAE 12 08/03/2007	DCPREV 0007988 12/06/2012
38	SAE s.r.l. c.c. 012	P 9 GD polvere 9kg - cap. est. : 55A - 233B - C	DCPST / A6 / 1883 / 153 27/04/2007	27/04/2017	art 7 lab. MPA DRESDEN GmbH cert. di prova n°: 06 - 6 - 3734 / SAE 13 08/03/2007	DCPREV 0007989 12/06/2012
39	SAE s.r.l. c.c. 012	SLW 6 D schiuma 6lt - cap. est. : 27A - 183B	DCPST / A6 / 4339 / 153 13/07/2007	13/07/2017	art 7 lab. MPA DRESDEN GmbH cert. di prova n°: 06 - 6 - 807 / SAE 04 29/05/2007	DCPREV 0007986 12/06/2012
40	SAE s.r.l. c.c. 012	SLW 9 D schiuma 9lt - cap. est. : 34A - 233B	DCPST / A6 / 4338 / 153 13/07/2007	13/07/2017	art 7 lab. MPA DRESDEN GmbH cert. di prova n°: 06 - 6 - 807 / SAE 05 29/05/2007	DCPREV 0007987 12/06/2012



**DIREZIONE CENTRALE PER LA PREVENZIONE E LA SICUREZZA TECNICA**  
**AREA VI - Protezione Attiva - Ufficio Omologazioni**

- RINNOVI ESTINTORI PORTATILI ANNO 2012 -

Nr°	PRODUTTORE	DENOMINAZIONE COMMERCIALE DEL PRODOTTO	N° PROTOCOLLO / OMOLOGAZIONE / RILASCIO INIZIALE	RINNOVO FINO AL :	LABORATORIO ACCREDITATO art 6 Italia --- art 7 ambito SEE	PROTOCOLLO IN USCITA
41	SAE s.r.l. c.c. 012	KS 2 biossido di carbonio 2kg - cap. est. : 34B	DCPST / A6 / 1420 / 153 20/03/2007	20/03/2017	art 7 lab. MPA DRESDEN GmbH cert. di prova n°: 06 - 6 - 807 / SAE 08 30/11/2006	DCPREV 0007990 12/06/2012
42	SAE s.r.l. c.c. 012	KS 2 A biossido di carbonio 2kg - cap. est. : 34B	DCPST / A6 / 1422 / 153 23/03/2007	23/03/2017	art 7 lab. MPA DRESDEN GmbH cert. di prova n°: 06 - 6 - 807 / SAE 10 30/11/2006	DCPREV 0007991 12/06/2012
43	SAE s.r.l. c.c. 012	KS 5 biossido di carbonio 5kg - cap. est. : 89B	DCPST / A6 / 1423 / 153 23/03/2007	23/03/2017	art 7 lab. MPA DRESDEN GmbH cert. di prova n°: 06 - 6 - 807 / SAE 09 30/11/2006	DCPREV 0007992 12/06/2012
44	RACK SYSTEM s.r.l. c.c. 119	PK 2 A BUS polvere 2kg - cap. est. : 13A - 89B - C	DCPST / A6 / 3625 / 153 03/07/2007	03/07/2017	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/003/07/LEP 13/03/2007	DCPREV 0008729 28/06/2012
45	RACK SYSTEM s.r.l. c.c. 119	PK 1 S CAR polvere 1kg - cap. est. : 8A - 34B - C	DCPST / A6 / 3626 / 153 03/07/2007	03/07/2017	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/002/07/LEP 13/03/2007	DCPREV 0008728 28/06/2012
46	GIBI ESTINTORI s.r.l. c.c. 019	PK 5 biossido di carbonio 5kg - cap. est. : 113B	DCPST / A6 / 3624 / 153 03/07/2007	03/07/2017	art 6 lab. TESI cert. di prova n°: 042 / B 16/12/2005	DCPREV 0009693 24/07/2012
47	GIBI ESTINTORI s.r.l. c.c. 019	PS6 / 3 polvere 6kg - cap. est. : 34A - 233B - C	DCPST / A6 / 5428 / 153 31/08/2007	31/08/2017	art 6 lab. TESI cert. di prova n°: 103 / B 24/07/2007	DCPREV 0010177 06/08/2012
48	SACEP INTERNATIONAL s.r.l. c.c. 047	P 1 SUPER polvere 1kg - cap. est. : 8A - 34B - C	DCPST / A6 / 3529 / 153 03/07/2007	03/07/2017	art 6 lab. TESI cert. di prova n°: 094 / B 16/05/2007	DCPREV 0010808 05/09/2012
49	SACEP INTERNATIONAL s.r.l. c.c. 047	P 2 SUPER polvere 2kg - cap. est. : 13A - 89B - C	DCPST / A6 / 5258 / 153 31/08/2007	31/08/2017	art 6 lab. TESI cert. di prova n°: 100 / B 18/07/2007	DCPREV 0010809 05/09/2012
50	SACEP INTERNATIONAL s.r.l. c.c. 047	P 9 EC polvere 9kg - cap. est. : 43A - 183B - C	DCPST / A6 / 3530 / 153 03/07/2007	03/07/2017	art 6 lab. TESI cert. di prova n°: 095 / B 16/05/2007	DCPREV 0010810 05/09/2012

**DIREZIONE CENTRALE PER LA PREVENZIONE E LA SICUREZZA TECNICA**  
**AREA VI - Protezione Attiva - Ufficio Omologazioni**

- RINNOVI ESTINTORI PORTATILI ANNO 2012 -

Nr°	PRODUTTORE	DENOMINAZIONE COMMERCIALE DEL PRODOTTO	N° PROTOCOLLO / OMOLOGAZIONE / RILASCIO INIZIALE	RINNOVO FINO AL :	LABORATORIO ACCREDITATO art 6 Italia --- art 7 ambito SEE	PROTOCOLLO IN USCITA
51	SACEP INTERNATIONAL s.r.l. c.c. 047	S 6 idrocarburi alogenati 6kg - cap. est.: 8a - 89b	DCPST / A6 / 5257 / 153 31/08/2007	31/08/2017	art 6 lab. TESI cert. di prova n°: 099 / B 18/07/2007	DCPREV 0010811 05/09/2012
52	ANAF s.p.a. c.c. 082	PS3 XC ABC polvere 3kg - cap. est. : 13A - 89B - C	DCPST / A6 / 5407 / 153 30/08/2006	30/08/2016		DCPREV 0010807 05/09/2012
53	CSQ - Centro Sicurezza e Qualità di Mammarella Monica c.c. 094	PM 1 polvere 1kg - cap. est. : 8A - 34B - C	DCPST / A6 / 4879 / 153 31/08/2007	31/08/2017	art 6 lab. TESI cert. di prova n°: 097 / B 03/07/2007	DCPREV 0011031 11/09/2012
54	CSQ - Centro Sicurezza e Qualità di Mammarella Monica c.c. 094	PM 2 polvere 2kg - cap. est. : 13A - 89B - C	DCPST / A6 / 5204 / 153 31/08/2007	31/08/2017	art 6 lab. TESI cert. di prova n°: 098 / B 03/07/2007	DCPREV 0011032 11/09/2012
55	P.I.I. s.r.l. c.c. 051	WG 060003 schiuma 6lt - cap. est. : 27A - 183B	DCPST / A6 / 6018 / 153 01/10/2007	01/10/2017	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 2218 - 2007 12/06/2007	DCPREV 0012012 03/10/2012
56	P.I.I. s.r.l. c.c. 051	WG 020016 schiuma 2lt - cap. est. : 8A - 55B	DCPST / A6 / 6016 / 153 01/10/2007	01/10/2017	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 2217 - 2007 12/06/2007	DCPREV 0012013 03/10/2012
57	UNIVERSO s.r.l. c.c. 096	UNIVERSO 9 SCHIUMA schiuma 9lt - cap. est. : 27A - 233B	DCPST / A6 / 7821 / 153 13/12/2007	13/12/2017	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/009/07/LEP 21/09/2007	DCPREV 0014880 28/11/2012
58	UNIVERSO s.r.l. c.c. 096	UNIVERSO 6 PS polvere 6kg - cap. est. : 34A - 233B - C	DCPST / A6 / 7822 / 153 13/12/2007	13/12/2017	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/007/07/LEP 21/09/2007	DCPREV 0014881 28/11/2012
59	UNIVERSO s.r.l. c.c. 096	UNIVERSO 6 SCHIUMA schiuma 6lt - cap. est. : 21A - 233B	DCPST / A6 / 7823 / 153 13/12/2007	13/12/2017	art 6 lab. C.S.I. cert. di prova n°: CSI/008/07/LEP 21/09/2007	DCPREV 0014879 28/11/2012
60	P.I.I. s.r.l. c.c. 051	CO2 02015 biossido di carbonio 2kg - cap. est. : 55B	DCPST / A6 / 655 / 153 29/01/2007	29/01/2017	art 7 lab. APRAGAZ (Belgio) cert. di prova n°: EN 10187 23/08/2006	DCPREV 0014875 28/11/2012

**DIREZIONE CENTRALE PER LA PREVENZIONE E LA SICUREZZA TECNICA**  
**AREA VI - Protezione Attiva - Ufficio Omologazioni**

- RINNOVI ESTINTORI PORTATILI ANNO 2012 -

Nr°	PRODUTTORE	DENOMINAZIONE COMMERCIALE DEL PRODOTTO	N° PROTOCOLLO / OMOLOGAZIONE / RILASCIO INIZIALE	RINNOVO FINO AL :	LABORATORIO ACCREDITATO art 6 Italia --- art 7 ambito SEE	PROTOCOLLO IN USCITA
61	P.I.I. s.r.l. c.c. 051	CO2 02016 biossido di carbonio 2kg - cap. est. : 34B	DCPST / A6 / 8230 / 153 14/11/2006	14/11/2016	art 7 lab. APRAGAZ (Belgio) cert. di prova n°: EN 10189 23/08/2006	DCPREV 0014876 28/11/2012
62	P.I.I. s.r.l. c.c. 051	CO2 05008 biossido di carbonio 5kg - cap. est. : 89B	DCPST / A6 / 7474 / 153 03/11/2006	03/11/2016	art 7 lab. APRAGAZ (Belgio) cert. di prova n°: EN 10190 28/06/2006	DCPREV 0014878 28/11/2012
63	P.I.I. s.r.l. c.c. 051	CO2 05007 biossido di carbonio 5kg - cap. est. : 89B	DCPST / A6 / 6357 / 153 23/10/2006	23/10/2016	art 7 lab. APRAGAZ (Belgio) cert. di prova n°: EN 10190 28/06/2006	DCPREV 0014877 28/11/2012

**DIREZIONE CENTRALE PER LA PREVENZIONE E LA SICUREZZA TECNICA**

**AREA VI - Protezione Attiva - Ufficio Omologazioni**

**- CAMBI DI RAGIONE SOCIALE ESTINTORI PORTATILI ANNO 2012 -**

Nr°	DA:	A:	DENOMINAZIONE COMMERCIALE DEL PRODOTTO	N° PROTOCOLLO / OMOLOGAZIONE / RILASCIO INIZIALE	OMOLOGAZIONE VALIDA SINO AL :	LABORATORIO ACCREDITATO art 6 Italia --- art 7 ambito SEE	PROTOCOLLO IN USCITA
1	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSP 1 polvere 1kg - cap. est. : 8A - 55B - C	DCPST / A6 / 2489 / 153 11/05/2006	11/05/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 401 - 2006 14/02/2006	DCPREV : 0015047 29/11/2012
2	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSP 2 polvere 2kg - cap. est. : 13A - 113B - C	DCPST / A6 / 2490 / 153 11/05/2006	11/05/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 402 - 2006 14/02/2006	DCPREV : 0015046 29/11/2012
3	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSP 3 polvere 3kg - cap. est. : 21A - 144B - C	DCPST / A6 / 4892 / 153 21/07/2006	21/07/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1731 - 2006 18/05/2006	DCPREV : 0015049 29/11/2012
4	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSP 4 polvere 4kg - cap. est. : 27A - 183B - C	DCPST / A6 / 4890 / 153 14/07/2006	14/07/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1732 - 2006 18/05/2006	DCPREV : 0015048 29/11/2012
5	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSP 6 polvere 6kg - cap. est. : 34A - 233B - C	DCPST / A6 / 1422 / 153 03/04/2006	03/04/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 403 - 2006 14/02/2006	DCPREV : 0015045 29/11/2012
6	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSP 6E polvere 6kg - cap. est. : 55A - 233B - C	DCPST / A6 / 4896 / 153 14/07/2006	14/07/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1733 - 2006 18/05/2006	DCPREV : 0015044 29/11/2012
7	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSP 6S polvere 6kg - cap. est. : 43A - 233B - C	DCPST / A6 / 4894 / 153 05/07/2006	05/07/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1734 - 2006 18/05/2006	DCPREV : 0015042 29/11/2012
8	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSP 9 polvere 9kg - cap. est. : 55A - 233B - C	DCPST / A6 / 4891 / 153 05/07/2006	05/07/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1735 - 2006 18/05/2006	DCPREV : 0015041 29/11/2012
9	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSP 12 polvere 12kg - cap. est. : 55A - 233B - C	DCPST / A6 / 4893 / 153 29/08/2006	29/08/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1736 - 2006 18/05/2006	DCPREV : 0015040 29/11/2012
10	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSI D3 schiuma 3lt - cap. est. : 13A - 144B	DCPST / A6 / 4895 / 153 21/07/2006	21/07/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1737 - 2006 18/05/2006	DCPREV : 0015038 29/11/2012

**DIREZIONE CENTRALE PER LA PREVENZIONE E LA SICUREZZA TECNICA**

AREA VI - Protezione Attiva - Ufficio Omologazioni

- CAMBI DI RAGIONE SOCIALE ESTINTORI PORTATILI ANNO 2012 -

Nr°	DA:	A:	DENOMINAZIONE COMMERCIALE DEL PRODOTTO	N° PROTOCOLLO / OMOLOGAZIONE / RILASCIO INIZIALE	OMOLOGAZIONE VALIDA SINO AL :	LABORATORIO ACCREDITATO art 6 Italia --- art 7 ambito SEE	PROTOCOLLO IN USCITA
11	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSI D6 schiuma 6lt - cap. est. : 27A - 233B	DCPST / A6 / 4898 / 153 25/09/2006	25/09/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1738 - 2006 18/05/2006	DCPREV : 0015037 29/11/2012
12	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSI D9 schiuma 9lt - cap. est. : 34A - 233B	DCPST / A6 / 4897 / 153 10/10/2006	10/10/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1739 - 2006 18/05/2006	DCPREV : 0015036 29/11/2012
13	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSB CAL 2 biossido di carbonio 2kg - cap. est. : 34B	DCPST / A6 / 2491 / 153 11/05/2006	11/05/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 404 - 2006 14/02/2006	DCPREV : 0015035 29/11/2012
14	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSB CIN 2 biossido di carbonio 2kg - cap. est. : 34B	DCPST / A6 / 4883 / 153 29/08/2006	29/08/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1740 - 2006 18/05/2006	DCPREV : 0015034 29/11/2012
15	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSB CAC 2 biossido di carbonio 2kg - cap. est. : 34B	DCPST / A6 / 4884 / 153 05/07/2006	05/07/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1742 - 2006 18/05/2006	DCPREV : 0015033 29/11/2012
16	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSB CAL 2E biossido di carbonio 2kg - cap. est. : 55B	DCPST / A6 / 4886 / 153 29/08/2006	29/08/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1744 - 2006 18/05/2006	DCPREV : 0015032 29/11/2012
17	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSB CAL 2E AM biossido di carbonio 2kg - cap. est. : 55B	DCPST / A6 / 4887 / 153 21/07/2006	21/07/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1745 - 2006 18/05/2006	DCPREV : 0015030 29/11/2012
18	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSB CAL 5 biossido di carbonio 5kg - cap. est. : 113B	DCPST / A6 / 2492 / 153 11/05/2006	11/05/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 405 - 2006 14/02/2006	DCPREV : 0015026 29/11/2012
19	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSB CIN 5 biossido di carbonio 5kg - cap. est. : 113B	DCPST / A6 / 4889 / 153 21/07/2006	21/07/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1741 - 2006 18/05/2006	DCPREV : 0015025 29/11/2012
20	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSB CAC 5 biossido di carbonio 5kg - cap. est. : 113B	DCPST / A6 / 4885 / 153 29/08/2006	29/08/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1743 - 2006 18/05/2006	DCPREV : 0015024 29/11/2012

**DIREZIONE CENTRALE PER LA PREVENZIONE E LA SICUREZZA TECNICA**

AREA VI - Protezione Attiva - Ufficio Omologazioni

- CAMBI DI RAGIONE SOCIALE ESTINTORI PORTATILI ANNO 2012 -

Nr°	DA:	A:	DENOMINAZIONE COMMERCIALE DEL PRODOTTO	N° PROTOCOLLO / OMOLOGAZIONE / RILASCIO INIZIALE	OMOLOGAZIONE VALIDA SINO AL :	LABORATORIO ACCREDITATO art 6 Italia --- art 7 ambito SEE	PROTOCOLLO IN USCITA
21	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSB CAL 5 AM biossido di carbonio 5kg - cap. est. : 113B	DCPST / A6 / 4888 / 153 21/07/2006	21/07/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 1746 - 2006 18/05/2006	DCPREV : 0015023 29/11/2012
22	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSH FC 2 idrocarburi alogenati 2kg - cap. est. : 70B	DCPST / A6 / 5605 / 153 30/08/2006	30/08/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 2154 - 2006 15/06/2006	DCPREV : 0015028 29/11/2012
23	FIRE SOLUTIONS s.r.l. c.c. 113	SIRE SERVICE s.r.l. c.c. 112	FSH FC 6 idrocarburi alogenati 6kg - cap. est. : 113B	DCPST / A6 / 5604 / 153 30/08/2006	30/08/2016	art 6 lab. MASINI cert. di prova n°: 2155 - 2006 15/06/2006	DCPREV : 0015022 29/11/2012